

Typ: 1471C



Sicherheitshinweise

Gebrauchsanweisung beachten und aufbewahren!
Gebrauchsanweisung an Nachbesitzer weitergeben. Nicht für den Gebrauch durch Kinder bestimmt.

Technische Daten der Steckdosenleiste beachten! Bei Beschädigung an der Steckdosenleiste oder der Leitung nicht in Betrieb nehmen! Nur für den Einsatz in trockenen Innenräumen! Nicht für den Einsatz in explosionsgefährdeter Umgebung geeignet.

Voraussetzung für die einwandfreie Funktion der Steckdosenleiste ist ein funktionsfähiger Schutzleiteranschluß der Wandsteckdose (Schutzkontaktsteckdose), an der die Leiste betrieben wird. Verwenden Sie nur eine Wandsteckdose, die gut erreichbar ist. So kann in Notfällen schnell der Netzstecker gezogen werden. Sobald das Gerät geöffnet wird erlischt der Garantianspruch. Eingesteckte Netzteile dürfen eine Temperatur von 50°C nicht überschreiten.

Warnhinweise

Abb. 8:

- Nicht mehrfach hintereinander stecken!
- Nicht abgedeckt und nicht in geschlossenen Schränken betreiben, um Hitzezust zu vermeiden!
- Spannungsfreiheit ist nur bei gezogenem Netzstecker gewährleistet!

Verwendungszweck

Beim Ein-/Ausschalten des in die Hauptsteckdose (Master) eingesteckten Gerätes (an dessen Schalter) werden alle anderen Steckdosen (Slave) automatisch ein-/ausgeschaltet.

Bauteile und Funktionen

Abb. 1:

- Kontrollschalter (Hauptschalter mit Kontrollleuchte)
- Slave-Steckdose (für Nebengeräte)
- Kontrollleuchte (Slave-Steckdosen eingeschaltet)
- Anlern-Taste
- Master-Steckdose (für Hauptgerät)

Anwendung

Abb. 2: Steckdosenleiste aufhängen oder hinlegen

Abb. 3: Der Clip kann entfernt werden

Abb. 4: Steckdosenleiste an eine Netzsteckdose mit Schutzleiter anschließen.

Abb. 5: Hauptschalter einschalten; seine Kontrollleuchte zeigt Betriebsbereitschaft an

Abb. 6: Geräte anschließen

Schaltswelle einstellen

Gerät, welches als Master fungieren soll in Master-Steckdose einstecken. Das Gerät muss sich entweder im ausgeschaltetem Zustand oder im Standby-Betrieb befinden. Anschließend Anlern-Taste so lange drücken bis die Kontrollleuchte schnell blinkt. Kontrollleuchte schaltet sich anschließend nach kurzer Zeit ab. Wird das Master-Gerät nun eingeschaltet werden die Slave-Steckdosen zugeschaltet.

Ausschalten

Achtung: Geräteschäden vermeiden!

Abb. 7: Vor dem Ausschalten der Steckdosenleiste sicherstellen, dass alle angeschlossenen Geräte ordnungsgemäß heruntergefahren sind (z.B. Computer oder laufender CD-Player)!

Reinigung

Spannungsfrei arbeiten! Haussicherung ausschalten oder Netzstecker ziehen! Reinigen Sie alle Teile mit einem leicht angefeuchteten Tuch. Verwenden Sie keine Chemikalien!

Technische Daten

Betriebsspannung/Netzfrequenz: 250V~/50Hz
Max. Gesamtbelastbarkeit: 3500W/16A
SchaltpegelEinstellung: 15 ... 250W
Schaltzeit EIN: ca. 10ms
Schaltzeit AUS: ca. 5s
Schutzklasse: SK I (Anschluss nur an Netzsteckdose mit Schutzleiter)
IP 20 (nur für trockene Innenräume)
ca. 48h

Gangreserve:

WEEE-Entsorgungshinweis

Gebrauchte Elektro- und Elektronikgeräte dürfen gemäß europäischer Vorgaben nicht mehr zum unsortierten Abfall gegeben werden. Das Symbol der Abfalltonne auf Rädern weist auf die Notwendigkeit der getrennten Sammlung hin. Helfen auch Sie mit beim Umweltschutz und sorgen dafür, dieses Gerät, wenn Sie es nicht mehr nutzen, in die hierfür vorgesehenen Systeme der Getrenntsammlung zu geben. RICHTLINIE 2012/19/EU DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 04. Juli 2012 über Elektro- und Elektronik-Altgeräte.

Service

Haben Sie Fragen zu unserem Produkt oder eine Beanstandung, dann informieren Sie sich bitte im Internet unter **www.rev.de** über die Kontaktaufnahme und Retoureanwicklung oder senden eine E-Mail an **service@rev.de**. Wir weisen darauf hin, dass wir keine Sendungen ohne Retourenummer bearbeiten können und deren Annahme verweigern müssen.

GB

Safety instructions

Comply with and store operating instructions! Pass operating instruction on to subsequent owner! Not intended for use by children! Do not operate in case of damage to the extension lead or cable!

Intended only for use in dry interior rooms! Not for use in possibly explosive surroundings! The proper grounding of the wall power outlet (Schuko type F socket) from which the extension lead will be operated is a condition for the faultless functionality of the extension lead. Plugged-in power supply units must not exceed a temperature of 50°C.

Warnings

Fig 8:

- Do not plug into outlet several times in a row!
- Do not cover and do not operate in closed cabinets to prevent heat buildup!
- The device is voltage-free only when the mains plug has been pulled out!

Intended use

Switching on or off the device connected to the main socket (master) will cause all the other sockets (slave) on the power strip to be switched correspondingly on or off automatically.

Components and functions

Fig 1:

- Pilot-lamp switch (mains switch with pilot light)
- Slave socket (for peripheral equipment)
- Indicator light (slave sockets switched on)
- Programming button
- Master socket (for mainframe)

Start-up operation

Fig 2: Mount or put down the multiple-socket adapter

Fig 3: The clip can be removed

Fig 4: Connect extension lead to a power outlet with grounding conductor.

Fig 5: Switch main power switch on; the indicator light will indicated operating readiness.

Fig 6: Connect devices.

Setting sensitivity level

Plug the device you wish to designate as the master into the master socket. The device must either be switched off or in standby mode. Then press programming button until the control lamp flashes rapidly. The control lamp will then deactivate after a short time. Switching on the master device will now activate the slave sockets.

Switching off

Caution: Avoid any equipment damage!

Fig 7: Before switching off the multiple-socket adapter ensure that all connected appliances have been properly shut down e.g. computer or CD player in operation!

Cleaning

Disconnect mains before work! Switch off the mains fuse or pull out the power plug! Clean all parts with a slightly damp cloth. Do not use chemicals!

Specifications

Rated voltage/Mains frequency: 250V~/ 50Hz
Max. capacity: 3500W/16A
Switching level adjustment: 15 ... 250W
Switching time ON: approx. 10ms
approx. 5s
SK I (only connection to mains power socket with PE conductor)
IP 20 (use only in dry interiors)
ca. 48h

Power reserve: approx.

WEEE-reference of disposal

In accordance with European defaults used electrical and electronics devices may no more be given to the unsorted waste. The symbol of the waste bin on wheels refers to the necessity of separate collection. Please help with environmental protection and see to it that this device is given to the for this purpose designated systems of waste sorting if you do not use it any longer. GUIDELINE 2012/19/EU of the EUROPEAN PARLIAMENT AND the COUNCIL of July 04th 2012 about electrical and electronics old devices.

ES

Advertencias de seguridad

Prestar atención y guardar las instrucciones de uso. Entregar las instrucciones de uso al respectivo propietario posterior. No está previsto para el uso por niños. En caso de daños en la regleta de tomas o el cableado, no debe ponerse en servicio. Sólo para el uso en espacios secos en el interior. No apropiado para el uso en entornos con potencial explosivo.

El requisito para el funcionamiento correcto de la regleta de tomas, es la puesta a tierra correcta de la base de enchufe de la pared (toma de corriente provista de contacto de protección), a que se conecta la regleta Advertencia

Fig. 8:

- ¡No conecte uno detrás de otro!
- ¡Para evitar la acumulación de calor, no lo cubra ni lo ponga en funcionamiento en armarios cerrados!
- ¡La ausencia de tensión se asegura únicamente cuando el cable de alimentación está desenchufado!

Uso previsto

Al encender/apagar el aparato conectado en la toma principal (maestra), se desconectan automáticamente todos los demás aparatos (desde su interruptor).

Componentes y funciones

Fig. 1:

- Interruptor de control (interruptor principal con testigo)
- Enchufe esclavo (para aparatos secundarios)
- Lámpara piloto (enchufes esclavos conectados)
- Botón de encendido
- Enchufe maestro (para aparatos principales)

Puesta en servicio

Fig. 2: Colgar o tumbar la regleta

Fig. 3: Se puede extraer el clip

Fig. 4: Conectar la regleta de tomas a una toma de red con conductor protector.

Fig. 5: Conectar interruptor principal, su testigo de control indican la operatividad.

Fig. 6: Conectar los aparatos.

Ajustar el umbral de conmutación

El aparato que funcione como elemento principal debe conectarse a un interruptor múltiple. El aparato debe estar apagado o en standby. A continuación presione el botón de encendido hasta que el indicador luminoso parpadee con rapidez, este se apagará al poco rato. Cuando el aparato principal esté en funcionamiento se conecta la regleta.

Apagar

Atención: ¡Evite dañar el dispositivo!

luust. 7: Antes de apagar la regleta de alimentación, asegúrese de que todos los dispositivos conectados se cierran correctamente (por ejemplo ¡ordenador o reproductor de CD en marcha)!

Limpieza

¡Asegúrese de desconectar la tensión! ¡Apague la seguridad de la vivienda o desconecte el enchufe! Limpie todas las partes con un paño poco húmedo. ¡No use productos químicos!

Datos técnicos

Tensión de servicio/frecuencia de la red: 250V~/50Hz
Capacidad máx. de carga conjunta: 3500W/16A
Ajuste de nivel de conexión: 15 ... 250W
Tiempo de conmutación ENCENDIDO: aprox. 10ms
aprox. 5s
SK I (conexión sólo a tomacorriente con línea de puesta a tierra)
IP 20 (sólo para ambientes interiores secos)
48h

Clase de protección:

Modo de protección:

Reserva de marcha: aprox.

WEEE-Indicaciones para la evacuación

De acuerdo con las normas europeas los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos ya no pueden evacuarse junto con los residuos no clasificados. El símbolo del recipiente de basura con ruedas indica la necesidad de una evacuación selectiva. Colabore usted también en la protección del medio ambiente entregando este aparato a la recogida selectiva de residuos cuando no vaya a utilizarlo más. DIRECTIVA 2012/19/EU DEL PARLAMENTO Y CONSEJO EUROPEOS del 04 de julio de 2012 sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos.

FI

Turvallisuusmääräykset

Noudata käyttöohjetta ja säilytä se hyvin. Anna käyttöohje laitteen mukana seuraavalle käyttäjälle! Ei sovi lasten käyttötaviksi! Älä käytä, jos pistorasia-palkki tai josten ohjainloittunut! Saa käyttää vain kuivissa sisätiloissa! Ei sovellu käytettäväksi räjähdysalttiissa ympäristössä!
Pistorasian moitteettoman toiminnan edellytyksenä on, että se seinäpistorasia (suojakontaktipistorasia), johon palkki liitetään, on maadoitettu oikein.

Varoitukset

- Älä kytke useampaa pistorasiaa peräkkäin!
- Ei saa peittää, eikä käyttää suljetuissa kaapeissa kuumenemisen välttämiseksi!
- Laitte on jännitteetön ainoastaan, kun verkkopistoke on irrotettu pistorasiasta!

Käyttötarkoitus

Kun pääpistorasiaan (master) liitetty laite kytketään päälle / pois päältä (laitteen kytkimestä), kaikki muut pistorasiat kytkeytyvät automaattisesti päälle / pois päältä.

Rakenneosat ja toiminnot

Kuva 1:

- Valvontakytkin (pääkytkin, jossa merkivalo)
- Slave-pistorasia (sulvalaitteille)
- Merkkivalo (kun slave-pistorasiat päällekytketty)
- Opetuspainike
- Master-pistorasia (päälaitteille)

Käyttöönotto

Kuva 2: Ripusta tai aseta pistorasiapalkki paikalleen
Kuva 3: Kinnitin voidaan poistaa
Kuva 4: Liitä pistorasiapalkki suojajohtimella varustettuun verkkopistorasiaan.

Kuva 5: Kytke pääkytkin päälle, sen merkivalo näyttää käyttövalmiuden.

Kuva 6: Liitä laitteet palkkiin.

Kytkentäkyntynksen asetus

Kytke päälaitteena toimiva laite pääpistorasiaan. Laitteen täytyy olla joko päällytketty tai valmistuslasiassa. Paina opetuspainiketta niin kauan, kunnes merkivalo vilkkuu nopeasti. Merkkivalo sammuu jonkin ajan kuluttua. Kun päälaitte kytketään päälle, lisäpistorasiat otetaan käyttöön.

Pois päättämisen kytminen

Huomio: Vältä laitevaurioita!

Kuva 7: Varmista ennen pistorasiapalkin pois päältä kytkemistä, että kaikki siihen liitetyt laitteet on sammutettu asianmukaisesti (esim. tietokone tai käynnissä oleva CD-soitin)!

Puhdistus

Katkaise jännite työkestently ajaksi! Kytke sulake pois päältä tai irrota pistoke pistorasiasta! Puhdista kaikki osat kevyesti kostutetulla liinalla. Älä käytä kemikaaileja!

Tekniset tiedot

Mitoitusjännite/verkkotaajuus: 250V~/50Hz
Maks. teho: 3500W/16A
15 ... 250W
n. 10ms
n. 5s
SK I (liitäntä vain verkkopistorasiaan, jossa on suojojohdin)
IP 20 (käyttö vain kuivissa sisätiloissa)

Suojausluokka:

Sähkö- ja elektroniikkalaiteromun hävittämisohjeet
Käytettyjä sähkö- ja elektroniikkalaitteita ei saa Euroopan unionin määräysten mukaan enää hävittää lajittelemattomien jätteiden mukana. Pyörissä oleva jäteymnryin merkki osoittaa laittelen välttämättömyyden. Suojele ympäristöä ja huolehdi siitä, että käytöstä poistetut laitteet laitellaan hävittämättäviksi oikein. Sähkö- ja elektroniikkalaiteromua koskeva 04. heinäkuu 2012 annettu EUROOPAN PARLAMENTIN JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTON DIREKTIIVI 2012/19/EU.

HU

Biztonsági tudnivalók

A használati utasítást vegye figyelembe és őrizze meg!
A használati utasítást adja tovább a következő tulajdonosnak! Nem arra szolgál, hogy a gyerekek használják! A dugaljélc vagy vezeték megérülése esetén ne helyezze üzembe! Csak a száraz belső helyiségekben használja! Arrra nem alkalmas, hogy a robbanásveszélyes környezetben használja!
A dugaljélc kifogás-talan működésének feltétele annak a fali csatlakozóaljzatnak (védőérintkezős dugaszolóaljzatnak) a megfelelő földelése, amelyen a csatlakozólécet működteti.

HU

Biztonsági tudnivalók

A használati utasítást vegye figyelembe és őrizze meg!
A használati utasítást adja tovább a következő tulajdonosnak! Nem arra szolgál, hogy a gyerekek használják! A dugaljélc vagy vezeték megérülése esetén ne helyezze üzembe! Csak a száraz belső helyiségekben használja! Arrra nem alkalmas, hogy a robbanásveszélyes környezetben használja!
A dugaljélc kifogás-talan működésének feltétele annak a fali csatlakozóaljzatnak (védőérintkezős dugaszolóaljzatnak) a megfelelő földelése, amelyen a csatlakozólécet működteti.

Figyelmeztetések

8 kép:

- Ne kössön egymás után több készüléket!
- A felforrósodás elkerülése érdekében a készüléket ne fedje le és ne üzemeltesse zárt szekrényekben!
- A feszültség mentes állapot csak kihúzott hálózati csatlakozó esetén garantált!

Rendeltetésé

A fő aljzatba (master) bedugott készülék be-/kikapcsolásakor (annak kapcsolóján) az összes többi aljzat is automatikusan be-/kikapcsol.

Alkatrészek és funkciójuk

1 kép:

- ellenőrzőlámpa (főkapcsoló kontrolllámpával)
- Aldugalj (másodlagos készülékekhez)
- Kontroll- lámpa (aldugaljak bekapcsolva)
- Betanító billentyű
- Fődugalj (a fő- készülékekhez)

Üzembe helyezés

- kép: a dugaljélc felakasztása vagy lefektetése
- kép: a csatot el lehet távolítani
- kép: A dugaljélcet védőéttekkel ellátott hálózati dugaljhoz csatlakoztassa.
- kép: Kapcsolja be a főkapcsolót; annak ellenőrzőlámpája jelzi az üzembkész állapotot.
- kép: Csatlakoztassa a készülékeket.

A kapcsolási küszöb beállításá

Csatlakoztassa a master dugaszolóaljzatra azt a készüléket, amely a későbbiekben master készülékként szolgál. A készülék legyen kikapcsolt vagy kikapcsolt állapotban. Ezt követően nyomja meg és tartsa nyomva a betanító billentyűt mindaddig, amíg az ellenőrző lámpa gyorsan villog. Az ellenőrző lámpa ezt követően rövid idő után kikapcsol. Ha ezután bekapcsolja a master készüléket, akkor a slave dugaszolóaljzatok is bekapcsolnak.

Kikapcsolás

Figyelem: kerülje el a készülék sérülését!

7 kép: a dugaljélc kikapcsolása előtt győződjön meg arról, hogy minden csatlakoztatott készülék is van kápcsolva (pld. Számítógép vagy működő CD lejátszó)!

Tisztítás

Szerelés alatt feszültségmentesítsen! Kapcsolja le a kapcsolóátlábn a biztosítékot vagy húzza ki a hálózati csatlakozót! Egy nedves ruhával tisztítson meg minden elemet. Ne használjon vegyszereket!

Műszaki adatok

Üzemi feszültség / hálózati frekvencia: 250V~/50Hz
Max. teljes terhelhetőség: 3500W/16A
Kapcsolási szint beállítás: 15 ... 250W
Kb. 10ms
Kb. 5s
SK I (csak földelt konnektorhoz csatlakoztatva)
IP 20 (csak száraz beltéri helyiségek esetén)
Kb. 48 óra

Védelmi mód:

Menettartalék:

WEEE megsemmisítési útmutatás

Az elhasznált elektromos és elektronikus készülékeket az európai előírások szerint már nem szabad az osztályozatlan hulladékhöz tenni. A kerekek elhelyezett hulladékártályi szimbóluma a szelektiv gyűjtés szükségességére utal.

Őn is segítse a környezetvédelmet és gondoskodjon arról, hogy ezeket a készülékeket, ha többé már nem használja, a szelektiv gyűjtésre erre tervezett rendszereibe tesse. AZ EUROPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS 2012 július 04-én kelt 2012/19/EU IRÁNYELVE a használt elektromos és elektronikus készülékekről.

HR

Sigurnosne upute

Pridržavajte se uputa za uporabu, sačuvajte ih i prosljedite upute za uporabu sljedećem vlasniku uređaja! Nije namijenjeno za uporabu od djece! U slučaju oštećenja na priključnici s utičnicama ili na vodu uređaj nemojte puštati u pogon! Namijenjeno samo za uporabu u suhim zatvorenim prostorijama! Nije prikladna za primjenu u okruženju u kojem postoji opasnost od eksplozije!
Preduvjet za besprijekornu funkciju priključnice s utičnicama je ispravno uzemljenje zidne utičnice (utičnice sa zaštitnim kontaktom), na kojoj se priključnica stavlja u pogon.

Upozorenja

Slika 8:

- Nemojte utaknuti više uređaja jedan za drugim!
- Ne pokrivate i ne koristite u zatvorenim ormarima, kako bi se izbjelo nagomilavanje topline!
- Beznaponsko se stanje jamči samo kod izvučenog mrežnog utikača!

Svrha uporabe

Kod uključivanja/isključivanja uređaja koji je utaknut u glavnu utičnicu (Master) bit će (na njihovim prekidačima) automatski sve druge utičnice uključene/isključene.

Sastavni dijelovi i funkcije

- Kontrolna sklopka (glavna sklopka s kontrolnim svjetlom)
- Slave utičnica za sporedne uređaje
- Kontrolno svjetlo (Slave utičnice uključén)
- Tipka za učenje
- Master utičnica (za glavne uređaje)

Puštanje u pogon

Slika 2: Objesite ili položite produžni kabel.

Slika 3: Možete ukloniti štupaljku.

Slika 4: Priključnicu s utičnicama priključite na mrežnu utičnicu sa zaštitnim vodičem.

Slika 5: Uključite glavni prekidač, njegova kontrolna žaruljica pokazuje pogonsku pripravnost.

Slika 6: Priključite uređaje.

Namještanje uklonpnog praga

Uređaj, koji treba djelovati kao Master mora se utaknuti u Master-utičnicu. Uređaj mora biti isključén ili se nalazi u Stand-by-pogonu. Zatim tipku za učenje tako dugo držati pritisnuto dok kontrolna svjetlika ne počne brzo treperiti. Kontrolna se svjetlika onda nakon kratkog vremena automatski isključi. Ako se Master-uređaj uključi onda se sada uključe i Slave-utičnice.

Isključénje

Pozor: izbjegnite oštećenje uređaja!

Slika 7: Prije nego što isključite produžni kabel osigurajte da su pravilno isključeni priključeni uređaji (npr.,


Renngöring er boma spenningsfri!! Stäng av huvudsäkring eller dra ut strömkontakter! Renngör alla delar med en lätt fuktig duk. Använd inga kemikalier!

Tekniska data	
Driftsspänning/Nåttfrekvens: max. Total belastningsförmåga: Inställning av brytnivå: Kopplingstid TILL: Kopplingstid FRÅN: Skyddsklass:	250V~/~50Hz 3500W/16A 15 ... 250W ca 10ms ca 5s SK I (enbart anslutning till nätuttag med skyddsledare) IP 20 (enbart för torra inre utrymmen) ca 48 tim.
Gångreserv:	
WEEE-avfallshanteringsanvisningar	

Begagnad elektrisk el- och elektronikutrustning får enligt europeiska regler inte längre läggas bland osorterat avfall. Symbolen med avfallstunnan på hjul anger att produkten skall källsorteras. Hjälp till att skydda miljön genom lämna denna apparat till rätt avfallssystem inom ramen för källsorteringen. DET EUROPEISKA PARLAMENTETS OCH RÅDETS DIREKTIV från den 04 juli 2012 beträffande uttjätt elektrisk och elektronisk utrustning.


(S)
Varnostni napotki
Upoštevejte navodila za uporabo in jih skrbno shranite! Upoštevaite za uporabo izročite izdelke z izdelkom prihodnjim lastnikom! Izdelek ni primeren, da bi ga uporabljali otroci! Če je na podaljšku poškodovan kabel ali vtičnice, ga ne uporabljajte! Samo za uporabo v suhih notranjih prostorih! Izdelek ni primeren za uporabo v prostorih, kjer obstaja nevarnost eksplozijel! <p>Predpogoj za varno delovanje podaljška z vtičnicami je pravilna ozemljenost stenske vtičnice (varnostne vtičnice), v katero boste priključili podaljšek.</p>
Opozorilni napotki
Sl. 8:
<ul style="list-style-type: none">- Ne priklaplajte večkrat zaporedoma! - Izdelka ne pokrivajte in ga ne uporabljajte v zaprtih omarah, da preprečite zastoj vročine! - Stanje brez napetosti je zagotovljeno samo takrat, kadar vtič ni v vtičnici!
Namen uporabe
Ob vklopu/izklopu naprave, priključene v glavno vtičnico (Master), se vse druge vtičnice (na stikalu te naprave) samodejno vklopijo/izklopijo.
Sestavni deli in funkcije
Sl. 1:
<ol style="list-style-type: none">1. Kontrolno stikalo (glavno stikalo s kontrolno lučko) 2. Podrejena vtičnica (za stranske naprave) 3. Kontrolna lučka (podrejene vtičnice vklopljene) 4. Tipka za priučenje 5. Glavna vtičnica (za glavne naprave)
Prva uporaba
Sl. 2: Podaljšek z vtičnicami obesite ali položite Sl. 3: Sponko je možno odstraniti Sl. 4: Podaljšek z vtičnicami priključite v vtičnico z zaščitno ozemljitvijo.
Sl. 5: Vključite glavno stikalo; kontrolna lučka na stikalu prikazuje stanje pripravljenosti za delovanje.
Sl. 6: Priključite aparate.

Nastavitve preklonpnega praga	
Napravo, ki naj deluje kot glavna naprava (Master), priklopite v glavno vtičnico (Master). Ta naprava mora biti v izklopljenem stanju ali v stanju pripravljenosti. Nato pritisnite tipko za priučenje in jo držite tako dolgo, da začne kontrolna lučka hitro utripati. Kontrolna lučka nato po kratkem času preneha svetiti. Ko se sedaj vklopi glavna naprava (Master), se dodatno vklopijo tudi podrejene vtičnice (Slave).	
Izklop	
Pozor: Preprečite poškodbe na napravah! Sl. 7: Pred izklopom podaljška z vtičnicami zagotovite, da so vse priključene naprave primerno izklopljene (npr. osebni računalnik ali CD predvajalnik!)	
Čiščenje	
Dela izvajajte v breznapetostnem stanju! Izklopite hišno varovalko in izvelcite vtič iz vtičnice! Vse dele čistite z rahlo navlaženo krpo. Ne uporabljajte kemikalij.	
Tehnični podatki	
napetost / omrežna frekvenca: Maks. obremenitev: Nastavitve preklonpnega praga: Preklopi čas VKLOP: Preklopi čas IZKLOP: Razred zaščite:	250V~/~50Hz 3500W/16A 15 ... 250W pribl. 10ms pribl. 5s SK I (Priključek le na omrežno vtičnico z zaščitnim vodnikom) IP 20 (le za suhe notranje prostore) pribl. 48 ur
Vrsta zaščite:	
Rezervno delovanje:	

WEEE-navodila za ravnanje z odpadno električno in elektronsko opremo	
V skladu s predpisom Evropske Unije, odpadne električne in elektronske opreme ne smemo odlagati med nesortirane odpadke. Simbol smetnjaka na kolesih prikazuje nujnost ločenega zbiranja odpadkov.	

Pomagačje tudi vi varovati okolje in poskrbite, da boste naprave, ki jih ne potrebujete več, odložili na za to predvidene sisteme ločevanja odpadkov. DIREKTIVA 2012/19/EU EVROPSKEGAPARLAMENTA IN EVROPSKEGA SVETA z dne 04. 7. 2012 o odpadni električni in elektronski opremi.

(TR)	
Güvenlik talimatları	
Kullanım talimatını dikkate alın ve saklayın Kullanım talimatını sizden sonraki sahibine verin! Çocukların kullanması uygun değildir! Priz çubuğunun veya kablosunun hasarlı olmasında çalıştirmayın! Sadece kuru alanlarda kullanın! Patlayıcı madde olan alanlarda kullanılması uygun değildir!	
Kablolu prizin kursusuz çalışmasının şartı, kablolu prizin kullanılacağı duvar prizinin (koruyucu kontak prize) dođru topraklanmasıdır.	
Yüksek enerji aktarım özelliđine rađmen dođrudan meydana gelen şimşek çarpmasında şebekeye bađlı olan cihazlarda artık mutlak güvenlik sađlanmamış olur.	
Uyarılar	
Şekil 8:	
<ul style="list-style-type: none">- Birkaç kez ardı ardına bađlamayın! - İsi birikmesini önlemek için üzerini kapatmayın ve kapalı dolaplarda çalıştirmayın! - Gerilimsizlik sadece elektrik fişı çekilmiřken sađlanmaktadırl!	
Kullanım amacı	
Ana prize (Master) takılı cihazın açılmasında/kapatılmasında (onun şalterinde) diđer prizler otomatik olarak açılır/kapanır.	
Bi leşenler ve fonksi yonları	
Şekil 1:	
<ol style="list-style-type: none">1. Kontrol anahtarı (kontrol lambalı ana şalter) 2. Slave priz (ek cihazlar için) 3. Kontrol lambası (Slave prizleri açık) 4. Öđretme tuşu 5. Ana priz (ana cihazlar için)	
İlk çalıştırma	
Şekil 2: Grup prizini asiri veya yerleřtirin Şekil 3: Klips çıkarılabilir Şekil 4: Priz çubuđunu koruyuculu bir şebeke prizine bađlayın.	
Şekil 5: Ana şalteri çalıştırın; kontrol lambası çalışmaya hazır olduđunu gösterir.	
Şekil 6: Cihazları bađlayın.	
Çalıştırma dalgasını ayarlamak	
Ana cihaz olarak işlev görecek olan cihazı ana prize takın. Cihaz ya kapatılmıř durumdada veya beklemo modunda bulunmalıdır. Ardından kontrol lambası hızlı şekilde yanıp sönene kadar öđretme tuşuna basın. Ardından kontrol lambası kısa bir süre sonra kapanacaktır. Ana cihaz şimdi çalıştırıldıđında, Slave prizleri devreye sokulacaktır.	
Kapatma	
Dikkat: Cihaz hasarlarını önleyin! Şekil 7: Grup prize kapatmadan önce (örn. bilgisayar veya çalıřan CD çalar gibi) tüm bađlı cihazların gerektiđi gibi kapatıldıđından emin olun!	
Temi zleme	
Gerilimsiz çalışın! Ev sigortasını kapatın veya elektrik fiřini prizden çekin! Tüm parçaları hafif nemlendirilmis bir bez ile temizleyin. Kimyasallar kullanmayın!	
Tekni k veri ler	
Çalışma gerilimi/Şebeke frekansı: Maks. toplım yük kapasitesi: Şalter sevyesı ayar: Anahtarlama süresi AÇIK: Anahtarlama süresi KAPALI: Koruma sınıfı:	250V~/~50Hz 3500W/16A 15 ... 250W yakı. 10ms yakı. 5s SK I (Yalnızca topraklama kablolu prizlere bađlantı) IP 20 (yalnızca kuru, iğ mekanlar için) Yakı. 48h
Koruma türü:	
Güç rezervi:	

WEEE Tasfiye Uyarısı	
Kullanılmıř elektrik ve elektronik cihazların Avrupa Yönergeleri uyarınca bundan böyle ayıklanmamıř çöplere atılması yasaktır. Tekerlek üzerindeki çöp bidonu sembolü, ayrı toplanması gerekliliđine dikkat çekmektedir.	
Lietošanas mērkis	
Lūtfen siz de çevre korumaya, artık kullanmadığınız bu cihazları ayrı toplama yerlerindeki öngörülen sistemlere atarak katkıda bulununuz. Elektrik ve Elektronik Eski Cihazlarla İlgili 04 Temmuz 2012 tarihli AVRUPA PARLAMENTOSU VE KURULUNUN 2012/19/EU YÖNERGESİ.	
(NO)	
Sikkerhetsinstrukser	
Følg bruksanvisningen og ta vare på den. Gi den videre til andre brukere! Produktet skal ikke brukes av barn! Må ikke tas i bruk dersom det er skader på stikkontaktlisten eller ledningen! Kun til bruk i tørre innen-dørs rom. Ikke egnet til bruk i eksplosive omgivelser!	
En forutsetning for at stikkontakt-listen skal fungere feilfritt, er at den stikkontakten listen skal kobles til, er riktig jordat.	
Advarsler	
Fig. 8:	
<ul style="list-style-type: none">- Ikke koble flere grenuttak til hverandre! - For å unngå varmedannelse skal ikke apparatet dekkes til eller brukes i lukkede skap! - Det kan kun garanteres at apparatet er strømfritt når stikkontakten er frakoblet!	

Formulering
Når apparat som er koblet til hovedstikkontakt (master) skrur av/på (via apparatets bryter), blir alle andre stikkontakter automatisk skrudd av eller på.

Komponenter og funksjoner
Fig. 1:
<ol style="list-style-type: none">1. Kontrollbryter (hovedbryter med kontrollampe) 2. Slave-stikkontakt (for bi-apparat) 3. Kontrollampe (slave stikkontakter på) 4. Lære-knapp 5. Master-stikkontakt (for hovedapparat)

Ta i drift
Fig. 2: Heng opp eller sett på stikkkontaktist
Fig. 3: Klemmen kan fjernes
Fig. 4: Slå på hovedbryteren, kontrollampen viser at listen er klar til drift.

Fig. 5: Lære-knapp
Fig. 6: Koble til apparatene.

Innstille innkoblingsnivå
Apparat som fungerer som en master skal stikke inni master-stikkontakten. Apparatet må være enten avslått eller i stand-by-tilstand.
Trykk så deretter lære-knappen helt til kontrollampen blinker raskt. Kontrollampe slår seg av etter kort tid. Blir master-apparatet slått på, slår slave-stikkontaktene seg også på.


Slå av
Obs: Unngå skader på apparatet! Fig. 7: For stikkontaktlisten slås av, skal du sørge for at alle tilkoblede apparater er riktig skrudd av (f.eks. datamaskiner eller CD-spiller som er i gang!)





Renngjøring
Arbeid uten at strømmen er koblet til! Slå av hovedsikringen eller dra ut støpselet! Renngjør alle deler med en lett fuktet klut. Ikke bruk kjemikalier!

Tekniske data	
Driftsspønning/nettfrekvens: Maks. totalbelastning: Bryternivåinnstilling: Innstillingstid PÅ: Innstillingstid AV: Verneklasse:	250V~/~50Hz 3500W/16A 15 ... 250W ca. 10ms ca. 5s SK I (tilkobling til stikkontakt med jordat kabel) IP 20 (bare for tørre rom innendørs) ca. 48t

Reserve drivstoff:	
WEEE-Råd om avfallshåndtering	
I henhold til europeiske direktiver må brukte elektriske og elektroniske apparater må ikke lenger kastes sammen med usortert avfall. Symbolet avfallsbøtten på hjul betyr at apparatet må leveres til godkjent miljøstasjon. Vi ber om at også De tar vare på miljøet ved å sørge for at slike apparater leveres til godkjent miljøstasjon når apparatet ikke brukes lenger. EUROPAPARLAMENTETS OG RÅDETS DIREKTIV 2012/19/EU av 04. juli 2012 for utbrukte elektriske og elektroniske apparater.	
(LV)	
Drošības norādījumi	
Ievērojiet lietošanas instrukcijas norādījumus un rūpīgi uzglābāiet instrukciju! Citam lietotājam ierīce ir nododama tikai kopā ar lietošanas instrukciju! Ierīce nav paredzēta, lai to lietotu bērni! Gadījumā, ja konstatējat, ka kontaktligzdu bloks vai vads ir bojāts, nekādā gadījumā neekspluatējiet bloku. Bloks ir piemērots ekspluatācijai sausās iekšējās. Nav piemērots izmantošanai telpās ar paaugstinātu eksplozijas bīstamību! <p>Lai nodrošinātu kontaktligzdu bloka nevainojamu funkciju, sienas kontaktligzdai (aizsardzības kontakta kontaktligzdai), kur ir pieslēgts bloks, noteikti jābūt pareizi iezemētai.</p>	
Līdzinājumi	
Attēls 8:	
<ul style="list-style-type: none">- Neiespraust vairāk reižu pēc kārtas! - Nepārkārt ān nelietot slēgto skapios, lai novērstu siltuma uzkrāšanos! - Bezsprieguma stāvoklis tiek garantēts, tikai izveicot kontaktdaķus!	
Lietošanas mērķis	
Ieslēdzot / izslēdzot ierīci, kas pieslēgts galvenajai kontaktligzdai (kapteinis) (pie tā slēdzā), visas citas ligzdas (slave) tiek automātiski ieslēgtas / izslēgtas.	
Blaka elementi un to funkcijas	
1. Attēls:	
<ol style="list-style-type: none">1. Kontroles slēdzis (galvenais slēdzis ar kontrollampu) 2. Papildu kontaktligzda (papildu ierīcēm) 3. Kontrollampa (ieslēgšanas papildu kontaktligzdas) 4. Programmēšanas taustiņš 5. Galvenā kontaktligzda (galvenajai ierīcei)	
Piemēšana ekspluatācijā	
1. Attēls: Kontaktligzdu bloku pakār vai novietot	
3. Attēls: Var noņemt skavu	
4. Attēls: Pieslēgt kontaktligzdu bloku tīkla kontaktligzdai ar aizsargsavienojumu.	
5. Attēls: Ieslēgt galveno slēdzi: galvenā slēdža kontrollampa atspoguļo bloka gatavību darbam.	
6. Attēls: Pieslēgt ierīces.	
Komutācijas sliekšņa iestatīšana	
Vedējierīci pieslēdziet galvenajai kontaktligzdai. Ierīcei jābūt izslēgtai vai ieslēgtai gaidstāves režīmā. Pēc tam tik ilgi turiet nospiestu programmēšanas taustiņu, līdz kontrollampina sāk strauji mirgot. Kontrollampina pēc īsa brīža nodzies. Ieslēdzot vedējierīci, tiks pieslēgta pasīvā kontaktligzda.	

Izslēgšana	
Uzmanību: Izvairieties no ierīces bojājumiem! 7. Attēls: Pirms kontaktligzdu bloka izslēgšanas pārlicinieties, vai visas pievienotās ierīces ir pareizi izslēgtas (piemēram, dators vai operatīvais CD atskaņotājs!)	
Tīrīšana	
Strādāt bez strāvas padeves! Izslēgt mājas drošinātāju vai izvilkt. Notīriet visas daļas ar nedaudz samitrinātu drāniņu. Neizmantojiet ķīmiskās vielas!	
Tehniske dati	
Darba spriegums/fīkla frekvence: Maks. kopējas slodzes kapacitāte: Pārslēgšanas sviras iestatījums: IESLĒGŠANAS laiks: IZSLĒGŠANAS laiks: Aizsargklāse:	250V~/~50Hz 3500W/16A 15 ... 250W apt. 10ms apt. 5s SK I (pieslēgt tikai iezemētai elektrofīkla kontaktligzdai) IP 20 (tikai lietošanai sausās iekšējās) apt. 48h
Aizsargklāse:	
Jaudas rezerve:	


WEEE - Norādījumi utilizācijai	
Saskaņā ar Eiropas Savienības prasībām elektriskās un elektroniskās ierīces vairs nedrīkst utilizēt kopā ar nešķirotiem atkritumiem. Simbols ar atkritumu konteineri uz ratiem norāda uz atsevišķas utilizācijas nepieciešamību. Piedalieties arī Jūs apkārtējās vides aizsardzībā un parīpējieties par to, lai šī ierīce, ja Jūs to vairs neizmantojat, būtu pienācīgi utilizēta ar tam paredzēto atkritumu šķirošanas sistēmā palīdzību. EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES DIREKTĪVA 2012/19/EU no 2003. gada 04. jūlijs 2012 par nolietotām elektriskajām un elektroniskajām ierīcēm.	
(EE)	
Ohutusnõuded	
Järgige kasutusjuhendit ja hoidke see alles! Andke kasutusjuhend seadme järgmisele kasutajale kaasa! Seade ei ole mõeldud lastele kasutamiseks! Pikendusjuhtmekarbi või juhtme vigastuse korral mitte võtta kasutusse! Ainult kuivades siseruumides kasutamiseks! Ei sobi kasutada plahvatusohtlikus keskkonnas! <p>Pikendusjuhtme laimatu töötamise eeltingimuseks on seinapistikupesa (kaitsekontaktidega pistikupesa) korrektne maاندus, mille küljes pikendusjuhet kasutatakse.</p>	

(EE)	
Ohutusnõuded	
Järgige kasutusjuhendit ja hoidke see alles! Andke kasutusjuhend seadme järgmisele kasutajale kaasa! Seade ei ole mõeldud lastele kasutamiseks! Pikendusjuhtmekarbi või juhtme vigastuse korral mitte võtta kasutusse! Ainult kuivades siseruumides kasutamiseks! Ei sobi kasutada plahvatusohtlikus keskkonnas! <p>Pikendusjuhtme laimatu töötamise eeltingimuseks on seinapistikupesa (kaitsekontaktidega pistikupesa) korrektne maاندus, mille küljes pikendusjuhet kasutatakse.</p>	
(EE)	
Ohutusnõuded	
Järgige kasutusjuhendit ja hoidke see alles! Andke kasutusjuhend seadme järgmisele kasutajale kaasa! Seade ei ole mõeldud lastele kasutamiseks! Pikendusjuhtmekarbi või juhtme vigastuse korral mitte võtta kasutusse! Ainult kuivades siseruumides kasutamiseks! Ei sobi kasutada plahvatusohtlikus keskkonnas! <p>Pikendusjuhtme laimatu töötamise eeltingimuseks on seinapistikupesa (kaitsekontaktidega pistikupesa) korrektne maاندus, mille küljes pikendusjuhet kasutatakse.</p>	
(EE)	
Ohutusnõuded	
Järgige kasutusjuhendit ja hoidke see alles! Andke kasutusjuhend seadme järgmisele kasutajale kaasa! Seade ei ole mõeldud lastele kasutamiseks! Pikendusjuhtmekarbi või juhtme vigastuse korral mitte võtta kasutusse! Ainult kuivades siseruumides kasutamiseks! Ei sobi kasutada plahvatusohtlikus keskkonnas! <p>Pikendusjuhtme laimatu töötamise eeltingimuseks on seinapistikupesa (kaitsekontaktidega pistikupesa) korrektne maاندus, mille küljes pikendusjuhet kasutatakse.</p>	
(EE)	
Ohutusnõuded	
Järgige kasutusjuhendit ja hoidke see alles! Andke kasutusjuhend seadme järgmisele kasutajale kaasa! Seade ei ole mõeldud lastele kasutamiseks! Pikendusjuhtmekarbi või juhtme vigastuse korral mitte võtta kasutusse! Ainult kuivades siseruumides kasutamiseks! Ei sobi kasutada plahvatusohtlikus keskkonnas! <p>Pikendusjuhtme laimatu töötamise eeltingimuseks on seinapistikupesa (kaitsekontaktidega pistikupesa) korrektne maاندus, mille küljes pikendusjuhet kasutatakse.</p>	


Sihtotstarve
Pealülitisse (Master) sissepandud seadme sisse-/väljalülitamisel lülitatakse kõik (sellesse lülitisse) ühendatud pistikupesad automaatselt sisse/ välja.
Komponendid ja nende funktsioonid
Joonis 1:
<ol style="list-style-type: none">1. Kontroll-lüliti (pealüliti koos märgutulega) 2. Slave-pistikupesa (kõrvalseadmete) 3. Märgutuli (Slave-pistikupesad sisse lülitatud) 4. Öppiv lüliti 5. Master-pistikupesa (põhiseadmete)
Kasutuselavõtmine
Joonis 2: Riputada harupistik üles või panna maha Joonis 3: Klambri saab eemaldada Joonis 4: Ühendage pikendusjuhe kaitsejuhiga varustatud pistikupesa.
Joonis 5: Lülitage pealüliti sisse; selle märgutuli näitab töövõlmidust.
Joonis 6: Ühendage seadmed.

Lülitustadiapasooni seadistamine
Ühendage põhiseadmena töötama pidav seade õppivasse pistikupesasse. Seade peab olema kas välja lülitatud või ooterežimis. Seejärel vajutage õppivat lüliti seni kuni märgutuli kiiresti viikuma hakkab. Natukese aja pärast märgutuli kustub. Kui nüüd põhiseade sisse lülitada, lülituvad juurde alluvülitid.
Väljalülitamine
Pealülitisse: Vältida seadme kahjustamist! Joonis 7: Enne harupesa väljalülitamist tuleb veenduda, et kõik ühendatud seadmed on nõuetekohaselt välja lülitatud (nt arvuti ja töötab CD-mängija!)

Puhastamine	
Töötada pingevabalt! Lülitada kodukaitse välja või eemaldada voolulõrgust võrgupistik! Puhastada kõiki osi kergelt niisutad riidega. Ärge kasutage kemikaale!	
Tehnilised andmed	
Tööpinge/võrgusagedus: Maks. kogukoormus: Lülitusläve seadistus: SISSE lülitamise aeg: VÄLJA lülitamise aeg: Kaitseklass:	250V~/~50Hz 3500W/16A 15 ... 250W ca 10ms ca 5s SK I (ühendamine ainult kaitsejuhiga võrgupessa) IP 20 (ainult kuivade siseruumide jaoks) ca 48h
Kaitseliik:	
reservvõimsus:	

Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmeid käsitleva direktiivi (WEEE) kohane jäätmekäitlusinfo	
Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmeid ei ole enam lubatud euroopa õigusaktide kohaselt viia sorteerimata prügi hulka. Ratastel prügi konteineri sümbool juhib teie tähelepanu asjaolule, et seade on vaja lahuskoguda. Aidake ka teie loodust kaitsja ja kandke selle eest hoolt, et see seade antaks pärast selle kasutamisaja lõppu selleks ettenähtud jäätmete lahuskogumispunkti. EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU 04. juuli 2012. a DIREKTIIV 2012/19/EU elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta.	
(RU)	
Указания по безопасности	
Соблюдать и хранить руководство по эксплуатации! Руководство по эксплуатации передавать следующему владельцу! Не предназначено для использования детьми! Не эксплуатировать в случае повреждений блока розеток или кабеля! Для применения только в сухих помещениях! Не пригоден для применения во взрывоопасном окружении! <p>Условием безукоризненного функционирования блока розеток является правильное заземление настенной розетки (розетки с защитным контактом), от которой будет эксплуатироваться блок розеток.</p>	
Предупреждение	
Fig. 8:	
<ul style="list-style-type: none">- Не включать несколько приборов последовательно! - Не укрывать! - Отсутствие напряжения обеспечивается только при вынудом из розетки сетевом штекере!	
Назначение	

При включении и выключении прибора из основной розетки (Master), все остальные розетки (на этом выключателе) включаются или выключаются автоматически.	
Настроить порог переключения	
Fig. 1:	
<ol style="list-style-type: none">1. Контрольная лампа (главный выключатель с контрольной лампой) 2. Ведомая розетка (для дополнительных устройств) 3. Контрольная лампа (ведомые розетки включены) 4. Кнопка самонастройки 5. Главная розетка (для основных устройств)	
Ввод в эксплуатацию	
Рис. 2: Подвесить или положить сетевой фильтр Рис. 3: Скобу можно снять Рис. 4: Подсоединить блок розеток к сетевой розетке с защитным проводом.	
Рис. 5: Включить главный выключатель; его контрольная лампа показывает готовность к работе.	
Рис. 6: Подключить приборы	

Настроить порог переключения	
Подключите прибор, работающий в качестве ведущего устройства, к главной розетке. Прибор должен находиться во выключенном состоянии или в режиме ожидания. Затем нажмите на кнопку самонастройки до тех пор, пока контрольная лампа не начнет быстро мигать. Через некоторое время контрольная лампа выключится. Теперь при включении ведущего устройства будут включены все ведомые розетки.	
Выключение	
Внимание! Избегать повреждений приборов! Рис. 7: Перед выключением сетевого фильтра убедиться, что работа всех подключенных приборов (например, компьютера или работающего проигрывателя компакт-дисков) завершена надлежащим образом!	
Очистка	
Работать в отсутствие напряжения! Отключить предохранитель домового ввода или вынуть вилку сетевого кабеля из розетки! Очистить все детали слегка влажным полотенцем. Химикаты не использовать!	
Технические данные	
Рабочее напряжение/частота сети: Макс. общая нагрузочная способность: Настройка уровня переключения: Время включения ВКЛ: Время включения ВЫКЛ: диаграммуКласс защиты:	250В~/~50Гц 3500Вт/16А 15 ... 250Вт прибл. 10ms прибл. 5s SK I (подсоединение только к сетевой розетке с защитным проводом) IP20 (только для сухих внутренних помещений) прибл. 48ч
Указание по утилизации WEEE (директива ЕС по лому электрических и электронных приборов)	
Использованные электрические и электронные приборы в соответствии с европейскими предписаниями не разрешается выбрасывать с несортированными отходами. Символ мусорного контейнера на колесах указывает на необходимость раздельного сбора. Окажите помощь в защите окружающей среды и позаботьтесь о том, чтобы сдать прибор, если Вы им больше не пользуетесь, в предусмотренную для этой цели систему раздельного сбора. ДИРЕКТИВА 2012/19/ЕU ЕВРОПЕЙСКОГО ПАРЛАМЕНТА И СОВЕТА от 04 июль 2012 г. в отношении старых электрических и электронных приборов.	

(IS)	
Öryggisatriði	
Lesið notkunarléiðbeiningar og geymið þær! Látið næsta eiganda hafa notkunarléiðbein-ingar! Ekki til notkunar fyrir börn! Ef fjöltengi er ónýtt á ekki að taka það í notkun. Ætlað til notkunar í þurrum herbergjum! Hentar ekki til notkunar í eldfimu umhverfi. <p>Til að tryggja fullkomna virkni fjöltengisins er mikilvægt að jöruðun veggjatengisins (tengili við snertivörn) sem fjöltengingin er tengd við sé í lagi.</p>	
Varúðarábendingar	
Mynd 8:	
<ul style="list-style-type: none">- Ekki raðtengja! - Hyfjið ekki og notið ekki í lokuðum skápum til að forðast hitamyndum! - Búnaðurinn er einungis straumlaus ef klóin er tekin úr innstungu!	
Notkunartilgangur	
Þegar kveikt er á / slökkt á tækinu sem er tengt við innstunguna (aðalskipan) (við skiptin) eru allar aðrar tenglar (þræðir) sjálfkrafa kveikt / slökkt á.	
Hlutir og virkni	
Mynd 1:	
<ol style="list-style-type: none">1. Stjórnrofi (aðalrofi með gaumljósi) 2. Undirtengill (fyrir aukatæki) 3. Gaumljós (straumur á undirtenglum) 4. Stillingahnappur 5. Yfirtengill (fyrir aðaltæki)	
Gangsetning	
Mynd 2: Tengjið fjöltengið upp eða látið það liggja Mynd 3: Fjarlægja má klemmuna Mynd 4: Tengjið fjöltengið við innstungu með leiðsluvörn. Mynd 5: Kveikið aðalrofa; eftirlitstöðvið á honum sýnir fram á virkni.	
Mynd 6: Tengjið tækin.	

Stilla þröskuldagildi
Stingið aðaltækinu í samband við yfirtengiliðnn